

**ЗВЁЗДНЫЕ  
ВОЙНЫ™**

# STAR WARS™

## YODA DARK RENDEZVOUS

A CLONE WARS NOVEL

SEAN STEWART



# ЗВЁЗДНЫЕ ВОИНЫ™

ЙОДА  
СВИДАНИЕ С ТЬМОЙ

ШОН СТЮАРТ

**fanzon**

МОСКВА  
2023

УДК 821.111-312.9(73)  
ББК 84(7Coe)-44  
С88

Sean Stewart

STAR WARS™: YODA: DARK RENDEZVOUS

Copyright © & ™ 2023 LUCASFILM LTD.

Used Under Authorization.

Литературный и научный редактор *В. Матюша*

Издательство благодарит за помощь в подготовке издания  
«Гильдию архивистов JC».

**Стюарт, Шон.**

С88 Звёздные войны. Йода. Свидание с тьмой / Шон Стюарт ; [перевод с английского В. Ткаченко]. — Москва : Эксмо, 2023. — 384 с. — (Звёздные Войны).

ISBN 978-5-04-175263-7

Яростные Войны клонов привели Республику на грань катастрофы. Лидер сепаратистов Дуку обещает перемирие и требует встречи с мастером-джедаем Йодой. Маловероятно, что вероломный граф искренен, но на кону миллионы жизней, и у Йоды нет выбора.

Встреча состоится на планете Вджун, пропитанной темными энергиями. Более трудной задачи нельзя и представить. Сможет ли Йода вернуть обратно к свету некогда самого перспективного ученика или граф Дуку обрушит на бывшего учителя всю мощь темной стороны Силы?

УДК 821.111-312.9(73)  
ББК 84(7Coe)-44

ISBN 978-5-04-175263-7

© В. Ткаченко, перевод на русский язык, 2023  
© Издание на русском языке, оформление.  
ООО «Издательство «Эксмо», 2023

Давным-давно в далекой-далекой Галактике...

## ХРОНОЛОГИЯ «ЗВЁЗДНЫХ ВОЙН»



### ДО РЕСПУБЛИКИ

37 000–25 000 ЛЕТ ДО СОБЫТИЙ  
ФИЛЬМА «ЗВЁЗДНЫЕ ВОЙНЫ —  
ЭПИЗОД IV: НОВАЯ НАДЕЖДА»

ок. 25 793 ГОДА ДО СОБЫТИЙ ФИЛЬМА  
«ЗВЁЗДНЫЕ ВОЙНЫ — ЭПИЗОД IV:  
НОВАЯ НАДЕЖДА»



### СТАРАЯ РЕСПУБЛИКА

5000–67 ЛЕТ ДО СОБЫТИЙ  
ФИЛЬМА «ЗВЁЗДНЫЕ ВОЙНЫ —  
ЭПИЗОД IV: НОВАЯ НАДЕЖДА»

#### «Затерянное племя ситхов»

«На краю»  
«Дети Небес»  
«Соперники»  
«Спаситель»  
«Чистилище»  
«Страж»

3954 ГОДА ДО СОБЫТИЙ ФИЛЬМА  
«ЗВЁЗДНЫЕ ВОЙНЫ — ЭПИЗОД IV:  
НОВАЯ НАДЕЖДА»

#### «Затерянное племя ситхов»

«Пантеон»  
«Тайны»

2975 ЛЕТ ДО СОБЫТИЙ ФИЛЬМА  
«ЗВЁЗДНЫЕ ВОЙНЫ — ЭПИЗОД IV:  
НОВАЯ НАДЕЖДА»

#### «Затерянное племя ситхов»

«Пандемониум»

1032 ГОДА ДО СОБЫТИЙ ФИЛЬМА  
«ЗВЁЗДНЫЕ ВОЙНЫ — ЭПИЗОД IV:  
НОВАЯ НАДЕЖДА»

«Дарт Бейн: Путь разрушения»  
«Дарт Бейн: Правило двух»  
«Дарт Бейн: Династия зла»



### ВОСХОД ИМПЕРИИ

67–0 ЛЕТ ДО СОБЫТИЙ  
ФИЛЬМА «ЗВЁЗДНЫЕ ВОЙНЫ —  
ЭПИЗОД IV: НОВАЯ НАДЕЖДА»

67 ЛЕТ ДО СОБЫТИЙ ФИЛЬМА  
«ЗВЁЗДНЫЕ ВОЙНЫ — ЭПИЗОД IV:  
НОВАЯ НАДЕЖДА»

«Дарт Плэгас»

33 ГОДА ДО СОБЫТИЙ ФИЛЬМА  
«ЗВЁЗДНЫЕ ВОЙНЫ — ЭПИЗОД IV:  
НОВАЯ НАДЕЖДА»

«Дарт Мол: Взперти»

32 ГОДА ДО СОБЫТИЙ ФИЛЬМА  
«ЗВЁЗДНЫЕ ВОЙНЫ — ЭПИЗОД IV:  
НОВАЯ НАДЕЖДА»

«Звёздные Войны — эпизод I:  
Скрытая угроза»

22 ГОДА ДО СОБЫТИЙ ФИЛЬМА  
«ЗВЁЗДНЫЕ ВОЙНЫ — ЭПИЗОД IV:  
НОВАЯ НАДЕЖДА»

«Звёздные Войны — эпизод II:  
Атака клонов»

19 ЛЕТ ДО СОБЫТИЙ ФИЛЬМА  
«ЗВЁЗДНЫЕ ВОЙНЫ — ЭПИЗОД IV:  
НОВАЯ НАДЕЖДА»

«Звёздные Войны — эпизод III:  
Месть ситхов»

«Кеноби»

# ХРОНОЛОГИЯ «ЗВЁЗДНЫХ ВОЙН»

10 ЛЕТ ДО СОБЫТИЙ ФИЛЬМА  
«ЗВЁЗДНЫЕ ВОЙНЫ — ЭПИЗОД IV:  
НОВАЯ НАДЕЖДА»

## Трилогия о Хане Соло

«Западня в раю»  
«Гамбит хатгов»  
«Заря восстания»  
  
«Штурмовики смерти»



## ВОССТАНИЕ

0—5 ЛЕТ ПОСЛЕ СОБЫТИЙ  
ФИЛЬМА «ЗВЁЗДНЫЕ ВОЙНЫ —  
ЭПИЗОД IV: НОВАЯ НАДЕЖДА»

«Звёздные Войны — эпизод IV:  
Новая надежда»

«Негодяи»  
«Честь негодяев»

3 ГОДА ПОСЛЕ СОБЫТИЙ ФИЛЬМА  
«ЗВЁЗДНЫЕ ВОЙНЫ — ЭПИЗОД IV:  
НОВАЯ НАДЕЖДА»

«Звёздные Войны — эпизод V:  
Империя наносит ответный удар»

4 ГОДА ПОСЛЕ СОБЫТИЙ ФИЛЬМА  
«ЗВЁЗДНЫЕ ВОЙНЫ — ЭПИЗОД IV:  
НОВАЯ НАДЕЖДА»

«Звёздные Войны — эпизод VI:  
Возвращение джедая»



## НОВАЯ РЕСПУБЛИКА

5—25 ЛЕТ ПОСЛЕ СОБЫТИЙ  
ФИЛЬМА «ЗВЁЗДНЫЕ ВОЙНЫ —  
ЭПИЗОД IV: НОВАЯ НАДЕЖДА»

## Трилогия о Трауне

«Наследник Империи»  
«Возрождение тьмы»  
«Последний приказ»



## НОВЫЙ ОРДЕН ДЖЕДАЕВ

25—40 ЛЕТ ПОСЛЕ СОБЫТИЙ  
ФИЛЬМА «ЗВЁЗДНЫЕ ВОЙНЫ —  
ЭПИЗОД IV: НОВАЯ НАДЕЖДА»

«Звёздные Войны — эпизод VII:  
Пробуждение Силы»



## ГЛАВА

---

# 1

Солнце садилось. Вечерние тени, словно темная вода, заползали в аллеи, откуда медленно поднимались все выше и выше. Казалось, будто на столицу нахлынула волна мрака. По мере того как солнце опускалось за горизонт, ночная темень затапливала кварталы лавок и медцентры, малевала грязные пятна на стенах резиденции канцлера. Только верхушки небоскребов еще сверкали в лучах заходящего светила; вскоре мрак поглотил и их, окутав шпиль здания Сената и башни Храма джедаев. Долгий день Республики близился к концу.

На Корусанте — сумерки.

Миллионы стандартных лет назад — возможно, еще до появления разумных существ — заход солнца предвещал бы не просто безлунную ночь, но абсолютную тьму, нарушаемую разве что далекими пожарами звезд. Теперь все было иначе. Даже в период Галактической войны Корусант оставался сверкающим средоточием величайшей цивилизации в истории Галактики. В то время как свет солнца отступал, огромный город озарялся бесчисленными огнями. Спидеры пронеслись между высоченными башня-

ми, словно огнемухи, вьющиеся над транспаристальным лугом. На каждой улице вспыхивали вывески, маня прохожих своим мерцанием. В окнах квартир, магазинов и офисов зажегся свет.

«Вот так жизнь идет своим чередом, несмотря на наползающую тьму, — подумала сенатор Падме Амидала, глядя в окно. — Каждая жизнь — отважный огонек, пылающий, как свеча в ночи». Не отрываясь, она смотрела на посадочную платформу возле Храма джедаев.

— Это не роскошь, — пробормотала Падме.

Служанка удивленно повернулась к ней.

— Прощу прощения?

— Надежда. Нет, не роскошь... Надеяться — наш долг, — ответила Падме.

Служанка начала что-то бормотать, но Падме оборвала ее.

— Кто-то снижаетя, — сказала она.

На ближайшую к Храму платформу, словно стрекоза, опустился какой-то корабль, его хвост и кончики крыльев окутывало пламя. Падме схватила макробинокль и, включив режим ночного видения, попыталась прочесть название на опаленном в сражении борту курьера. Ей не терпелось увидеть, как из кабины выберется фигура в капюшоне.

— Госпожа?

Падме медленно отложила бинокль.

— Это не он, — сказала она.

\* \* \*

Главный техник Боз Эддл любил все корабли, отданные под его опеку, но особенно теплые чувства он питал к обтекаемым курьерским челнокам.

Рукой в перчатке он провел вдоль металлического бока скоростного курьера типа «Селтая» от «Хорш-Кессель». Этот корабль, носивший имя «Предел зрения», только что вернулся домой.

— Электрические спайки, следы метеоритных ударов, пара-тройка лазерных ожогов, — бормотал техник.

Его рука задержалась над уродливым шрамом, где защитное покрытие корабля расплавилось, обнажив спутанную массу проводов и шрапнели.

— И, если не ошибаюсь, вы прихватили для комплекта парочку протонных торпед.

Из кабины вылез мастер-джедай Джей Марук. Его изможденное лицо было иссечено осколками, на щеке красовался сильный ожог. Обугленная кожа, едва успевшая зажить за время стремительного перелета, вздулась волдырями и засохла, отчего один угол рта джедая неестественно задирался вверх.

Главный техник сделался мрачнее тучи.

— Вы же обещали, что вернете корабль без единой царапины, мастер Марук.

Угрюмая улыбка.

— Я солгал.

Вперед выскочил дежурный медик.

— Позвольте, я вас осматрю. — Он остановился, разглядывая ожог, рассекавший щеку джедая. — Мастер Марук! Что...

— Некогда. У меня срочное донесение Совету — я должен собрать всех старших джедаев, какие только найдутся на Корусанте.

— Но, мастер Марук...

Джедай отмахнулся.

— Вы уж извините, доктор, но сейчас не время. Я привез послание, которое не может ждать, и меня специально оставили в весьма хорошей форме, чтобы я смог его доставить.

Снова угрюмая улыбка. Марук стремительным шагом направился к выходу, остановившись лишь у двери ангара.

— Господин Боз, — промолвил он уже мягче.

— Да, мастер джедай?

— Простите за корабль.

Медик и главный техник стояли на посадочной площадке и смотрели ему вслед.

— Ожоги от светового меча? — спросил Боз. Медик кивнул, широко распахнув глаза. Техник сплюнул.

— Я так и думал.

\* \* \*

Войны клонов, как могучие руки, разбросали джедаев по всей Галактике, так что одновременно в Храме всегда находилось лишь несколько старших рыцарей и мастеров. Разумеется, Йода, мастер Ордена и военный советник канцлера, практически все время проводил на Корусанте. Кроме него, послушать рассказ Дджея Марука пришли всего двое: близкий друг Марука, мастер Айлина Чен, которую ученики прозвали Железной Рукой (она была инструктором по рукопашному бою и специализировалась на захватах), и член Совета Мейс Винду, которого слишком боялись, чтобы давать ему прозвища.

— Мы занимались разведкой во Внешнем кольце, — начал Джей. — Обнаружили, что в районе Хайдианского пути творится нечто забавное: от-

туда начали выскакивать какие-то задрипанные транспортники, причем мерминов след вел в район Вейленда и обратно. Ничего необычного, Торговая Федерация перекрыла весь район... вот только выскакивали они из точек со странными координатами. Векторы дальнего космоса, а не местный трафик. Мне вдруг стало интересно, я перекрасил один из наших клонских транспортников в пиратские цвета и послал его наперехват. Но у коммерческого челнока оказались ноги будто у неймодианского джеккраба. За одну секунду плюнул в них плазмой и сбежал в гиперпространство.

Мастер Йода приподнял брови, разгладив морщинистый лоб.

— В нерфовой шкуре крайт-дракон вам встретился.

— Именно. — Мастер Джей Марук бросил взгляд на свою дрожащую правую руку. Ладонь пересекала уродливая обугленная борозда. Марук пристально посмотрел на ладонь. Дрожь прекратилась.

В комнату вошла юная падаванка — рыжеволосая девочка лет четырнадцати, — неся на подносе графин с водой и несколько стаканов. Поклонившись, она поставила поднос на стол. Мастер Чен налила стакан воды и подала его Джей. Тот еще раз посмотрел на свою безжизненную, сочащуюся сукровицей ладонь, с усилием обхватил ею стакан и сделал глоток.

— Значит, Торговая Федерация переправляет что-то важное по Хайдианскому пути, — продолжал Джей. — Но что именно? Не боеприпасы; там нет достаточной концентрации войск. И к чему этот маскарад? Они могли в открытую идти в сво-

ей раскраске — это отпугнуло бы любых пиратов или налетчиков, какими притворялись мои бедные клоны.

— Должно быть, там есть нечто важное и они не хотят, чтобы мы об этом узнали, — сказала Айлина.

Мейс Винду всмотрелся в ожог на щеке Марука.

— Что-то или кто-то.

Йода постукал своим посохом по мозаичному полу.

— Одного из этих крайтов преследовал ты.

— Но попался сам, — заключил Мейс.

Джей стиснул губы.

— Я следовал за ними до Вджуна, где было место сбора.

Мастер Йода напряженно покачал головой. Остальные посмотрели на него.

— Сильна темная сторона на Вджуне, — пробормотал Йода. — Знаете эту историю вы?

Все недоуменно уставились на него. Уголки рта Йоды печально опустились.

— Тяжелое испытание старость приносит: помнить, в чьи молодые уши говорил я, что надобно. Но он знает; помню я, говорили мы об этом, еще когда падаваном был он...

Джедаи переглянулись.

— Кто знает? — спросила мастер Чен.

Йода досадливо махнул посохом.

— Неважно это. Мастер Марук, продолжай.

Джей сделал еще глоток.

— Поначалу я держался со стороны солнца, невидимый для моего «крайта», но он торчал внизу слишком долго для простой заправки, поэтому пришлось рискнуть и тоже спуститься к планете.

Я благополучно приземлился за много километров от него, мой тепловой отпечаток и ИД-код были затерты, клянусь вам... — Мастер запнулся. Его рука снова начала дрожать. — Ничто не помогло. Она меня поймала.

— «Она»? — переспросила мастер Чен.

— Асажж Вентресс.

Падаванка, принеся воду, невольно вскрикнула. Йода посмотрел на нее, строго нахмутив лоб. Лишь те, кто очень хорошо знали мастера, могли бы заметить в его глазах веселые искорки.

— Большие уши у этих маленьких графинов! Нет других занятий у тебя, Лазутчик?

— Вообще-то нет, — ответила та. — Мы уже поужинали, и до завтра у меня нет никаких срочных дел. То есть я, в принципе, собиралась позаниматься в спортзале, но это может...

Девушка покраснела и сконфуженно умолкла под взглядами четырех мастеров.

— Падаван Лазутчик, — сурово произнес Мейс Винду. — Меня удивляет, что у тебя так много свободного времени накануне Турнира учеников. Я не могу допустить, чтобы ты скучала. Может, подыскать тебе занятие?

Девушка сглотнула.

— Нет, мастер Винду. Не нужно. Как вы сказали... я пойду... тренироваться... — Она поклонилась и, пятясь, вышла из комнаты, задвинув за собой дверь почти до упора. Сквозь щель был виден только один ее зеленый глаз. — Но если вам что-нибудь понадобится, вы всегда...

— Лазутчик!

— Да-да!